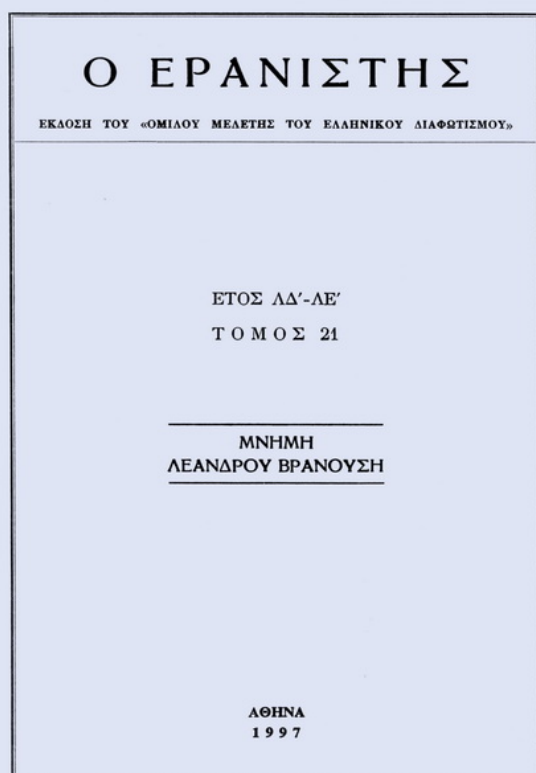


The Gleaner

Vol 21 (1997)

In Memoriam of Leandros Vranousis



Γύρω από την παύση του πατριάρχη Γρηγορίου του ΣΤ΄ (1840). Νέες μαρτυρίες

Χρ. Λούκος

doi: [10.12681/er.219](https://doi.org/10.12681/er.219)

To cite this article:

Λούκος Χ. (1997). Γύρω από την παύση του πατριάρχη Γρηγορίου του ΣΤ΄ (1840). Νέες μαρτυρίες. *The Gleaner*, 21, 326–336. <https://doi.org/10.12681/er.219>

ΓΥΡΩ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΑΥΣΗ ΤΟΥ ΠΑΤΡΙΑΡΧΗ
ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ ΤΟΥ ς' (1840)

Νέες μαρτυρίες

ΣΤΑ ΕΓΓΡΑΦΑ τοῦ Γεωργίου Καποδίστρια βρέθηκε, στὰ τέλη τοῦ 1839, ἓνα σχέδιο ἐπιστολῆς ποὺ ἀπευθυνόταν στὸν πατριάρχη Κωνσταντινουπόλεως Γρηγόριο ς'. Τὸ παραθέτω:

Ἡ Ἡμετέρα Παναγιότης καλῶς γνωρίζει ὅτι ὁ πρῶτιστος καὶ Κύριος σκοπὸς τῆς ἐπαναστάσεως ἦτον ν' ἀποδοθῇ τὸ ἀρχαῖον κλέος εἰς τὴν λατρείαν μας.

Ἔως οὗ ὁ Ἀείμνηστος Καποδίστριας ἦτο Κυβερνήτης τοῦ κράτους, ἡμεῖς εἴμεθα βέβαιοι ὅτι ὅσα μέσα οἱ ἐχθροὶ τῆς ἐκκλησίας μας ἤθελαν βάλει εἰς προᾶξιν διὰ νὰ ἐγείρουν σχίσματα εἰς αὐτὴν ὅλα ταῦτα ἤθελαν ματαιωθοῦν ἀπὸ τὸν μέγαν ζῆλον καὶ πείραν ἐκείνου τοῦ ἀνδρός.

Σήμερον δὲ μὲ ἀπαρηγόρητον λύπην τῆς καρδίας μας, ὅλοι βλέπομεν ὅτι ἀπ' ἐκείνην τὴν φορικτὴν καὶ τρομερὰν ἡμέραν, ὅπου ἐφόρευσαν τοιοῦτον πολίτην, τοιοῦτον πατέρα καὶ ἀρχηγὸν τοῦ γένους κινδυνεύον ὄχι μόνον ἡ ἐλευθερία ὁλοκλήρου τοῦ ἔθνους καὶ τὰ δικαιώματά μας, ἀλλ' ἀκόμη ἡ αὐτὴ ἀμόλυντος θρησκεία, διὰ τὴν ὁποίαν τόσον ἐπολεμήσαμεν, καὶ θεωροῦντες αὐτὴν ὡς πηγὴν παντὸς καλοῦ καὶ εἰς τὴν ὁποίαν εὐρίσκομεν ἀληθινὴν θεραπείαν εἰς τὰ δεινὰ τῆς ζωῆς.

Ὡς πιστὸς ὁπαδὸς τῶν ἀρχῶν τῆς ἐκκλησίας τῶν προπατόρων μας, καὶ ὡς πολίτης ὅστις ἔχουσα τὸ αἷμά μου περὶ πίστεως καὶ πατρίδος, νομίζω ἀπαραίτητον χρέος μου νὰ δράξω τῆς εὐκαιρίας τῆς ἐς Κωνσταντινούπολιν ἐλεύσεως τοῦ Κ^ῶ ἀνταδέλφου τοῦ Ἀειμνήστου Κυβερνήτου ἵνα ταπεινῶς παρακαλέσω τὴν Ἡμετέραν Παναγιότητα νὰ δώσῃ ἀκρόασιν εἰς ὅσα θέλει τῆς ἐξιστορήσει διὰ ζωῆς φωνῆς περὶ τῆς καταστάσεώς μας καὶ ἐκείνας τῶν λοιπῶν ἐνεργειῶν.

Δεόμεθα δὲ τὴν Υ.Π. ἵνα διὰ τῶν ἀπείρων μέσων ὅσα διαθέτει συνδρομῇ εἴτε ἐμμέσως εἴτε ἀμέσως, πρὸς θεραπείαν τῶν κακῶν τὰ ὁποῖα ἄρχισαν νὰ μᾶς μολύνουν, καὶ νὰ προ[σ]λάβῃ μὴπως τὸ μόλυσμα

τοῦτο ἔκτανθῃ καὶ εἰς τοὺς ὁμογενεῖς, μὲ μεγάλην ζημίαν τῶν ψυχῶν καὶ τῶν συμφερόντων ὁλοκλήρου τοῦ ἔθνους.

Παρακαλῶ ἀναξίως τὸν Πανάγαθον Θεὸν ἵνα μακροημερεύῃ τὴν Υ.Π. πρὸς παρηγορίαν ἡμῶν τῶν ὀρθοδόξων Χριστιανῶν καὶ θοάμβον τῆς Ἀνατολικῆς Ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας: ἀσπάζομαι μὲ βαθύτατον σέβας καὶ ἐδράβειαν τὰς ἀγίας Σας χεῖρας.¹

Ὁ Γεώργιος Καποδίστριας εἶχε ἔλθει ἀπὸ τὴν Κέρκυρα στὴν Ἀθήνα τὸ 1836 γιὰ νὰ διεκδικήσει ἀπὸ τὴν Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση τὰ ὅσα τὸ ἐλληνικὸ κράτος ὄφειλε στὸν ἀδελφὸ του, τὸν Ἰωάννη Καποδίστρια. Τὸ ρωσικὸ κόμμα, τὸ ὁποῖο μὲ σπουδαιότερο ἐκπρόσωπό του τὸν Γ. Γλαράκη ἔλεγχε τὴν τότε Κυβέρνηση, θέλησε νὰ τὸν χρησιμοποιήσει ὄχι τόσο γιὰ τὶς ἱκανότητές του, ποὺ φαίνεται ὅτι ἦταν περιορισμένες, ἀλλὰ διότι ἦταν φορέας ἐνὸς ὀνόματος ποὺ συγκινοῦσε ἀκόμη μεγάλο μέρος τῶν Ἑλλήνων. Γρήγορα, ὁ Γεώργιος Καποδίστριας βρέθηκε στὸν ἡγετικὸ πυρῆνα τῆς λεγόμενης Φιλορθόδοξης Ἑταιρείας, ἡ ὁποία ἀπέβλεπε, μεταξὺ ἄλλων, στὴν ἀπελευθέρωση τῶν ὑπόδουλων ἐλληνικῶν περιοχῶν καὶ τὴν προάσπιση τῆς ὀρθοδοξίας. Ὅμως, στενὸς συνεργάτης τοῦ Καποδίστρια πρόδωσε, στὰ τέλη 1839, τὰ σχέδια τῆς Ἑταιρείας, ἔγιναν συλλήψεις καὶ ἔρευνες. Ἐτσι κατασχέθηκε καὶ τὸ παραπάνω ἔγγραφο.²

Ὁ πατριάρχης Γρηγόριος Σ' εἶχε, μὲ ἐπανειλημμένες ἐνέργειες, δεῖξει τὸν ὑπέρμετρο ζῆλο του νὰ διαφυλάξῃ τὴν ἀπειλούμενη, ὅπως ἰσχυρίζονταν, ὀρθοδοξία. Ἀμέσως μετὰ τὴν ἀνάρρησή του, τὸ 1835, εἶχε συστήσει ἐπιτροπὴ ἐκκλησιαστικὴ καὶ πνευματικὴ γιὰ τὸν ἔλεγχο καὶ τὴ διόρθωση τῶν ἐκκλησιαστικῶνπραγμάτων καὶ τῆς θρησκευτικῆς συμπεριφορᾶς τῶν πιστῶν. Εἶχε καταγγεῖλει μὲ σκληρὴ γλώσσα τὸ ἐκπαιδευτικὸ ἔργο τῶν ἱεραποστόλων καὶ τὴ μετάφραση τῆς Γραφῆς στὴ νεοελληνικὴ, καὶ εἶχε καλέσει τοὺς κατὰ τόπους ἱεράρχες νὰ ἀπαγορεύσουν τὴ φοίτηση τῶν νέων στὰ σχολεῖα τῶν ἱεραποστόλων. Οἱ ἐγκύκλιοί του κυριαρχοῦν-

1. F(oreign) O(ffice) 32/96/179 (Ἐπιτομὲς 96/22α). Οἱ παραπομπὲς στὸ FO γίνονται μὲ βάση τὶς μικροταινίες ποὺ βρίσκονται στὸ KEINE τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν. Ἡ ἔνδειξη «Ἐπιτομὲς» παραπέμπει στὶς σχετικὰς περιλήψεις τοῦ ὑπὸ ἔκδοση 5ου τόμου τῶν Ἐπιτομῶν Ἐγγράφων τοῦ Βρετανικοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν. Γενικὴ Ἀλληλογραφία. Διορθῶνω σιωπηρὰ τὰ ἐλάχιστα ὁρθογραφικὰ λάθη τοῦ ἐγγράφου, τὰ ὁποῖα, ἐνδεχομένως, ὀφείλονται στὸν ἀντιγραφέα.

2. Γιὰ ὅλα αὐτὰ βλ. κυρίως J. A. Petropoulos, *Πολιτικὴ καὶ συγκρότηση κράτους στὸ ἐλληνικὸ βασίλειο (1833-1843)*, τ. Α', Ἀθήνα, ΜΙΕΤ, 1985, σ. 365-377: «Ἡ συνωμοσία τῆς Φιλορθόδοξης Ἑταιρείας».

ται από τὸν φόβο τῶν «λουθηροκαλβίνων».³ Τὸ 1839 θὰ καταγγεῖλει τὶς θεωρίες τοῦ Καίτη⁴ καὶ θὰ καλύψει ἔτσι τὰ μέτρα ποὺ θὰ ληφθοῦν ἐναντίον του ἀπὸ τοὺς συντηρητικὸς κύκλους στὸ ἐλληνικὸ κράτος. Δὲν θὰ διστάσει νὰ συγκρουστεῖ μὲ τὶς ἀρχὲς τοῦ Ἰονίου Κράτους, ἀρνούμενος νὰ παραχωρήσει τὴ συγκατάθεσή του σὲ νομοσχέδιο γιὰ τὰ κωλύματα γάμου καὶ τὶς αἰτίες διαζυγίου. Θὰ ἐπιμείνει ὅτι στὰ θέματα αὐτὰ τὸ νομοθετεῖν ἀνήκει στὶς ἀρμοδιότητες τῆς ἐκκλησίας καὶ ὄχι τῆς πολιτείας, καὶ θὰ καταγγεῖλει, γιὰ ἄλλη μιὰ φορά, τοὺς λουθηροκαλβίνους ὅτι, μὲ τὴ συνδρομὴ τῆς ἀγγλικῆς προστασίας, ἀπειλοῦν τὴν ἴδια τὴν ὑπόστασι τῆς ὀρθοδόξιας.⁵

Δὲν εἶναι τυχαῖο, ἐπομένως, ποὺ οἱ ἡγέτες τῆς Φιλορθόδοξης Ἑταιρείας σκέφτηκαν νὰ ἀπευθυνθοῦν στὸν Γρηγόριο Ζ΄. Ὡστόσο, ἡ παρουσία τῆς ἐπιστολῆς αὐτῆς στὰ ἔγγραφα μιᾶς συνωμοτικῆς ἐταιρείας μὲ σχέδια ἀπελευθέρωσης περιοχῶν ποὺ ἀνῆκαν στὴν ὀθωμανικὴ αὐτοκρατορία, θὰ μπορούσε νὰ ἐνοχοποιήσῃ τὸν πατριάρχη ἀπέναντι στὴν Πύλη. Ὁ Ε. Lyons, ὁ πρεσβευτὴς τῆς Ἀγγλίας στὴν Ἀθήνα, ἔδραξε τὴν εὐκαιρία. Εἶχε πληροφορηθεῖ γιὰ τὴν ὑπαρξὴ τῆς ἐπιστολῆς καὶ πίεξε ἔντονα τὸν Ἑλληνα ὑπουργὸ τῶν Ἐξωτερικῶν Ἀ. Πάικο νὰ τοῦ χορηγήσῃ ἀντίγραφό της.⁶

Ὁ Πάικος ἔδωσε τελικὰ τὸ ἀντίγραφο, ἀφοῦ ἀπέσπασε τὴν ὑπόσχεση τοῦ Lyons ὅτι, μόλις τεθεῖ ὑπ' ὄψῃ τοῦ Palmerston, θὰ καταστραφεῖ.⁷ Τὸ ἔγγραφο ἔφθασε, τελικὰ, στὸ Foreign Office, ὁ Palmerston ὅμως τὸ διαβίβασε στὸν Ponsonby, πρεσβευτὴ τῆς Ἀγγλίας στὴν Κωνσταντινούπολη, μὲ τὴν ἐντολὴ νὰ γνωστοποιήσῃ τὸ περιεχόμενό του στὸν Ρεσίτ πα-

3. Βλ. Χρυσόστομος Α. Παπαδόπουλος, «Ὁ Πατριάρχης Κ/πόλεως Γρηγόριος Στ' καὶ ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἑπτανήσου», *Ἑπετηρὶς Φιλολογικοῦ Συνλλόγου «Παρνασσός»* 13 (1918) 117-123.

4. Βλ. ὁ.π., σ. 143.

5. Βλ. ὁ.π., σ. 124 κ.ἐξ. Πρβλ. Π. Χιώτης, *Ἱστορία τοῦ Ἰονίου Κράτους ἀπὸ ἀναστάσεως αὐτοῦ μέχρι ἐνώσεως, ἔτη 1815-1864*, τ. Β', Ζάκυνθος 1877, σ. 112-116. Γιὰ τὰ ἐκκλησιαστικὰ ζητήματα τῆς Ἑπτανήσου τὴν ἐξεταζόμενη περίοδο, βλ. καὶ Γεώργιος Δ. Μεταλληνός, *Δύο Κεφαλῆαι ἀγωνισταὶ ἀντιμέτωποι. Κ. Φλαμιάτος (1786-1852) καὶ Κ. Τυπάλδος (1795-1867)*, Λευκωσία 1980.

6. Lyons (Ἀθήνα) πρὸς Palmerston (F.O.), ἀρ. 18, ἐμπιστευτικό, 18/30 Ἰαν. 1840: FO 32/96/175 (Ἐπιτομὲς 96/22). Τὴν ἴδια πίεση ἀσκοῦσε καὶ ὁ ἐπιτετραμμένος τῆς Γαλλίας Sartiges.

7. Πάικος (Γραμματεία ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν) πρὸς Lyons, 4/16 Ἰαν. 1840: FO 32/96/185 (Ἐπιτομὲς 96/22β). Ὁ Πάικος, συγκεκριμένα, εἶχε γιὰ μιὰ ἄλλη φορὰ τονίσει ὅτι δὲν ἔπρεπε τὸ ἀσήμαντο αὐτὸ ἔγγραφο, τὸ ὁποῖο θὰ γινόταν σημαντικὸ ἂν ὁ Γ. Καποδίστριας ἔφθανε στὴν Κωνσταντινούπολη, νὰ περιέλθῃ στὴ γνώση τῆς Τουρκικῆς Κυβέρνησης.

σά, ύπουργό 'Εξωτερικῶν τῆς Πύλης, χωρὶς νὰ τοῦ δώσει ἀντίγραφό του.⁸ Πρίν, ὥστόσο, ἡ ἐπίμαχη ἐπιστολὴ φθάσει στὴν Κωνσταντινούπολη, μέσω Λονδίνου, τὴν εἶχε λάβει ὁ Ponsonby ἀπευθείας ἀπὸ τὸν Lyons, γιὰ νὰ τὴν χρησιμοποιήσῃ κατὰ τοῦ Γρηγορίου Ζ'.

Τὸ πατριαρχεῖο συγκέντρωσε σὲ εἰδικὸ τόμο τὶς ἀντιρρήσεις του γιὰ τὶς νομοθετικὲς καινοτομίες τῆς Κυβέρνησης τῶν Ἰονίων Νήσων στὰ θέματα τῶν γάμων καὶ τῶν διαζυγίων, καὶ φρόντισε νὰ σταλεῖ στὰ Ἐπτάνησα γιὰ νὰ διαβαστεῖ στὶς ἐκκλησίες. Ὁ ἀρμοστής ἀντέδρασε: κατέσχε τὰ ἐντυπα καὶ ἔλαβε μέτρα κατὰ τῶν ἀντιφρονούντων. Κατ' αὐτόν, μὲ τὰ φυλλάδια ἐπιδιωκόταν ἡ πρόκληση διχονοιῶν μὲ ἀπώτερο στόχο τὴν ἀνατροπὴ τῆς ἐπικρατοῦσης τάξης πραγμάτων, δηλαδὴ τῆς βρεταννικῆς κυριαρχίας.⁹ Ἡ ἀνακάλυψη τῆς Φιλορθόδοξης Ἐταιρείας στὴν Ἀθήνα ἤλθε νὰ ἐνισχύσῃ τοὺς φόβους του. Πεισισμένος ὅτι ὑπῆρχαν διασυνδέσεις τῆς Ἐταιρείας μὲ Ἰόνιους ὑπηκόους, διέταξε τὴν κατὰσχεση ἐγγράφων, ἀνέστειλε τὴν ἐπικοινωνία τῶν Ἐπτανήσων μὲ τὸ ἑλληνικὸ κράτος¹⁰ καὶ περιορίσε σὲ μονὲς καὶ ξερονήσια ὅσους θεώρησε ὑπόπτους συμμετοχῆς στὰ σχέδια τοῦ πατριαρχείου.¹¹

Στὶς ἀρχὲς τοῦ 1840 ὁ Ponsonby ζήτησε ἀπὸ τὴν Πύλη, ἐξ ὀνόματος τῆς Βρεταννικῆς Κυβέρνησης, τὴν παύση τοῦ πατριάρχου, γιὰτὶ χάλεσε, ἐπὶ ποινῇ ἀφορισμοῦ, τοὺς ἐπισκόπους καὶ ἱερεῖς τῆς Ἐπτανήσου νὰ ἀντισταθοῦν στὴ νόμιμη ἐξουσία. Κατέστησε σαφὲς ὅτι ἂν ἡ Ὁθωμανικὴ Κυβέρνηση δὲν φρόντιζε ὥστε οἱ πατριάρχες νὰ σέβονται τὰ δικαιώματα τῆς Κυβέρνησης τῶν Ἰονίων Νήσων, ἡ ἐκκλησία τῶν νησιῶν αὐτῶν θὰ ἀπεσπᾶτο ἀπὸ τὸ πατριαρχεῖο τῆς Κωνσταντινούπολης.¹² Λίγες μέρες ἀργότερα, ὁ

8. Palmerston (F.O.) πρὸς Lyons (Ἀθήνα), 17/29 Φεβρ. 1840: FO 32/95/49 (Ἐπιτομὲς 95/26). Ἀντίγραφο θὰ ἔφθασε καὶ στὸν Douglas μέσω τοῦ Colonial Office· βλ. Backhouse (F.O.) πρὸς Stephen (C.O.): 10/22 Φεβρ. 1840 (Ἐπιτομὲς 101/42).

9. Palmerston (F.O.) πρὸς Lyons (Ἀθήνα), 3/15 Φεβρ. 1840: FO 32/95/37 (Ἐπιτομὲς 95/19). Γιὰ τὸν πατριαρχικὸ τόμο βλ. Χρ. Α. Παπαδόπουλος, ὁ.π., σ. 144.

10. Lyons (Ἀθήνα) πρὸς Douglas (Κέρκυρα), ἰδιώτερο καὶ ἐμπιστευτικόν, 7/19 Ἰαν. 1840: FO 32/101/127 (Ἐπιτομὲς 101/43β). Βλ. καὶ Χιώτης, ὁ.π., σ. 117-118.

11. Douglas (Κέρκυρα) πρὸς Russell (C.O.), 19/31 Ἰαν. 1840: FO 32/101/134A (Ἐπιτομὲς 101/44α). Βλ. καὶ Χιώτης, ὁ.π., σ. 116.

12. Ponsonby πρὸς Ρεσίτ πασά, 1/13 Ἰαν. 1840: FO 78/392/72. Τὰ ἔγγραφα τῆς σειρᾶς FO 78 (= Τουρκία) βρίσκονται μὲ τὴ μορφή μικροταινιῶν στὴ Βιβλιοθήκη τοῦ Πανεπιστημίου Κρήτης (Ρέθυμνο).

Ἄγγλος πρεσβευτής, γνωστοποιώντας στην Πύλη τὰ ὅσα ὁ Lyons τὸν εἶχε πληροφορήσει γιὰ τὴ Φιλορθόδοξη Ἑταιρεία, ἀποκάλυψε τὸ σχέδιο ἐπιστολῆς πρὸς τὸν πατριάρχη καὶ συνέστησε προσεχτικὴ ἔρευνα γιὰ νὰ διαπιστωθοῦν οἱ τυχὸν σχέσεις του μὲ τοὺς συνωμότες. Ἐξέφρασε, μάλιστα, τὴν ἀποψη ὅτι οἱ ὡς τώρα ἐνέργειες τοῦ Γρηγορίου ζ' ἐνίσχυαν τὴν ὑπόθεση ὅτι οἱ σχέσεις αὐτὲς ἦταν πραγματικότητα.¹³ Ἡ Πύλη, διὰ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν, τοῦ Ρεσίτ πασᾶ, προσπάθησε νὰ κερδίσει χρόνο. Ἰσχυρίστηκε ὅτι ἐπειδὴ ἐπιθυμοῦσε νὰ συνάψει μὲ τὴ Ρωσία συνθήκη παρόμοια μὲ αὐτὴ ποὺ ὑπόγραψε μὲ τὴν Ἀγγλία τὸ 1838, καλὸ θὰ ἦταν, πρὶν τὴν ὑπογραφή τῆς συνθήκης αὐτῆς, νὰ μὴ δυσχερестῇ τὸν τσάρο μὲ τὴν παύση τοῦ πατριάρχη. Ἐπιχείρησε, συγχρόνως, νὰ ἀποσπάσει ἀπὸ τὸν Ponsonby μιὰ συγκεκριμένη κατηγορία τῆς Βρετανικῆς Κυβέρνησης κατὰ τοῦ πατριάρχη, ὥστε νὰ μπορεῖ νὰ ἰσχυριστεῖ ὅτι ἡ παύση του ἦταν ἀποτέλεσμα πίεσης καὶ μάλιστα κατὰ παράβασιν τοῦ μόλις διακηρυχθέντος Χάττι σερίφ τοῦ Γκιούλ Χανέ (1839), ποὺ ἀποτελεῖ τὴν ἀπαρχὴς τῶν τουρκικῶν μεταρρυθμίσεων. Ὁ Ponsonby ἐπέμεινε νὰ ἐνεργήσῃ ἡ Πύλη αὐτοβούλως καὶ νὰ τιμωρήσῃ τὸν πατριάρχη, διότι εἶχε ὑποκινήσει τὸν κλῆρο τῆς Ἑπτανήσου νὰ ἀντιταχθεῖ στοὺς νόμους φίλης χώρας. Ἡ τιμωρία θὰ λειτουργοῦσε παραδειγματικά. Ἡ πίεσις πρὸς τὸν Ρεσίτ ἦταν συνεχής: ὁ Ponsonby ζητοῦσε μιὰ ξεκάθαρη ἐπίσημη ἀπάντησις στὸ αἴτημά του γιὰ τὴν παύση τοῦ πατριάρχη.¹⁴

Ὁ Ἄγγλος πρεσβευτὴς βρισκόταν σὲ πλεονεκτικὴ θέση. Ἡ Ρωσία προσπαθοῦσε τότε νὰ συμμαχήσῃ μὲ τὴν Ἀγγλία καὶ δὲν θὰ ἐπέμενε ὑπερασπιζόμενη τὸν πατριάρχη. Ἡ Πύλη, ἔχοντας περιέλθει σὲ δεινὴ θέση μετὰ τὴν ἥττα τῆς ἀπὸ τοὺς Αἰγυπτίους (Ἰούνιος 1839), βασιζόταν

13. Ponsonby πρὸς Palmerston, ἀρ. 14, 4/16 Ἰαν. 1840: FO 78/392/82. Βλ. στὸ ἴδιο, φ. 86, τὶς σχετικὲς ὁδηγίες τοῦ Ponsonby στὸ διερμηνέα του, ἀπὸ ὅπου καὶ τὸ ἀπόσπασμα: «His Excellency [ὁ Ρεσίτ πασᾶς] will best know what to think of the fact that Count Capodistrias should write or have a letter to be sent to the Patriarch upon the subject of a society organized for the dismemberment of the Ottoman Empire. For my part I desire to state to His Excellency my opinion that there is fully enough in the known proceedings of the Patriarch and in his known connections, and in the character of his chief advisers to induce any man to believe that the Patriarch might be acquainted with the Philorthodox Society».

14. Ponsonby πρὸς Palmerston, ἀρ. 42, 15/27 Φεβρ. 1840: FO 286/73/203 (Ἑπιτομὲς [95/38α]). Βλ. στὸ FO 78/392/126 κ.ἐξ. τὰ ἐπανειλημμένα ἔγγραφα ποὺ ὁ Ponsonby ἀπέστειλε γιὰ τὸ θέμα τοῦ πατριάρχη στὸν Ρεσίτ πασᾶ καὶ τὶς λίγες ἀπαντήσεις τοῦ τελευταίου.

στήν αποφασιστικότητα τῆς Ἀγγλίας νὰ ἐπέμβει γιὰ νὰ διασωθεῖ ἡ αὐτοκρατορία της.¹⁵ Μὲ τὴν παύση τοῦ πατριάρχου ἡ Ἀγγλία θὰ ἀποδείκνυε ὅτι ἡ Ρωσία δὲν ἦταν, ὅπως πρὶν, παντοδύναμη στὶς σχέσεις της μὲ τὴν Πύλη. Ἀντίθετα, ἂν ὁ πατριάρχης ἔμενε στὴ θέση του, παρὰ τὸ γεγονὸς ὅτι εἶχαν γίνεи γνωστὰ τὰ ὅσα εἶχε γράψει κατὰ τῶν ἀρχῶν τῆς Ἑπτανήσου, ὅλοι θὰ νόμιζαν ὅτι ἡ ἀτιμωρησία του ὀφειλόταν στὴν ἰσχὺ τῆς Ρωσίας καὶ τὴν ἀδυναμία τῆς Ἀγγλίας.¹⁶

Ἡ Πύλη, παρὰ τίς πιέσεις τοῦ Ponsonby γιὰ ἄμεση παύση τοῦ πατριάρχου, ἐπέμεινε νὰ τὸν δικάσει πρὶν τὸν ἀπολύσει. Εἶναι γνωστὰ τὰ πρακτικὰ τῆς περιεργῆς αὐτῆς δίκης. Τὸ Συμβούλιο τῆς Δικαιοσύνης (τέσσερις Τοῦρκοι, ἐκ τῶν ὁποίων δύο ἱερωμένοι) κάλεσε, σὲ δύο συνεδριάσεις του, τὸν Φεβρουάριο 1840, τὸν πατριάρχη νὰ διευκρινήσῃ τὴ στάση του. Ὁ Γρηγόριος Ζ', μεταξὺ ἄλλων, ἀρνήθηκε νὰ δεχθεῖ τὸ δικαίωμα τῆς Κυβέρνησης τῶν Ἰονίων Νήσων νὰ διευθύνει καὶ νὰ ἐποπτεύει τὰ σχολεῖα, μὲ τὸ σκεπτικὸ ὅτι οἱ διδασκαλοὶ καὶ οἱ ἱερεῖς τῶν ὀρθοδόξων δὲν μπορεῖ νὰ εἶναι οἱ τυχόντες, τὴ στιγμὴ ποὺ στὰ Ἑπτάνησα ἐπιχειρεῖται ἡ διαφθορὰ τῆς ὀρθοδοξίας. Καὶ ὅταν ρωτήθηκε γιὰτί τὸ πατριαρχεῖο φάνηκε νὰ προτιμᾷ ἀμαθεῖς ἱερεῖς, ἀπάντησε ὅτι καλύτερα ἀμαθεῖς παρὰ ἀπόφοιτοι σχολείων ὅπου διδάσκουν λουθηροκαλβίνοι.¹⁷

Τελικὰ τὰ μέλη τοῦ Συμβουλίου τῆς Δικαιοσύνης ἔκριναν ὅτι μερικὰ τμήματα τῆς ἐπιστολῆς τοῦ πατριάρχου πρὸς τοὺς ἱεράρχες τῆς Ἑπτανήσου, καθὼς καὶ ἀποσπάσματα τοῦ σχετικοῦ φυλλαδίου ποὺ ἐκδόθηκε, περιεῖχαν ἐκφράσεις ποὺ θὰ μπορούσαν νὰ δυσχερστήσουν κάθε φιλικὴ δύναμη πρὸς τὴν Πύλη.¹⁸ Μερικὰ ἀπὸ τὰ ἀποσπάσματα αὐτά:

«Ὅλοι σχεδὸν οἱ νέοι ἱερεῖς, οἱ ἐκ τῶν ὑπόπτων φροντιστηρίων ἐξερχόμενοι, ἀπόζουσιν κακοδοξίῳ, ὡς πεποτημένοι μὲ θολερὰ νάματα ἑτεροδιδασκαλιῶν».

Ἡ Διοίκηση τῶν Ἑπτανήσων ἀγνοοῦσα, ὡς εἶκοι, τὰ ἑαυτῆς καθήκοντα, ἦ ἐπιλαθομένη τούτων, καὶ διὰ τοῦτο ὑπερβᾶσα τὰ ὅρια, ἃ

15. Βλ. τὸ ἔγγραφο τοῦ Ponsonby πρὸς τὸν Palmerston τῆς σ. 14.

16. Ὁ.π.

17. Τὰ Πρακτικὰ βλ. στὴν ἐφημ. *Le Moniteur Ottoman*, ἀρ. 151, 2/14 Μαρτ. 1840 (= FO 78/393/28 κ. ἐξ.)· ἐλληνικὴ μετάφραση στό: Ἑπαμεινώνδης Κυριακίδης, *Ἱστορία τοῦ Συγχρόνου Ἑλληνισμοῦ. Ἀπὸ τῆς ἰδρύσεως τοῦ βασιλείου τῆς Ἑλλάδος μέχρι τῶν ἡμερῶν μας, 1832-1892*, τ. Α', Ἀθήνα 1892, σ. 411-420. Βλ. τί γράφει καὶ ὁ *Αἰών*, ἀρ. 138, 18 Φεβρ. 1840: κύριο ἄρθρο μὲ τίτλο «Ἡ πολιτικὴ καταμήνυσις τοῦ Πατριάρχου τῆς Κωνσταντινουπόλεως».

18. Ἐ. Κυριακίδης, ὁ.π.

ἔθεντο οἱ πατέρες ἡμῶν, καὶ διέταξεν ὁ Οὐράνιος τῆς Ἐκκλησίας Νυμφίος, καὶ ἐπεμβαίνουσα εἰς τὰ τῆς θρησκείας, καὶ τῆς Ἐκκλησίας, ἡθέλησεν ὑποῦλως νὰ εἰσάξῃ τοὺς Λουθηροκαλβινικοὺς νεωτερισμοὺς εἰς τὴν Ἰόνιον πολιτείαν τῆς Ἑπτανήσου».

«Ὁλη ἡ πνευματικὴ ἐξουσία καὶ κυριαρχία συγκεντρίζεται εἰς τὴν Βουλὴν, καὶ ἐπομένως εἰς τὸν κατὰ καιρὸν Ἀρμοστήν, ὅστις ἄγει καὶ φέρει τὴν Βουλὴν κατὰ τοὺς σκοποὺς καὶ θελήσεις του».

«Μακαρία ἡ νομοθεσία [τῶν Ἑπτανήσων], ἥτις ἔχει διὰ βάσιν τῶν νόμων τῆς, νὰ ἀνατρέψῃ τὰ ἐκκλησιαστικὰ καὶ πνευματικὰ, καὶ νὰ εἰσάξῃ αὐθαιρέτως καὶ παρανόμως ὅσα φαίνονται εὐάρεστα εἰς τὰ πάθη, εἰς τοὺς σκοποὺς, καὶ τὰς θελήσεις τῶν κρατούντων».¹⁹

Ὁ σουλτάνος, βασιζόμενος στὶς διαπιστώσεις τῶν Τούρκων δικαστῶν, ἔπαυσε τὸν πατριάρχη, διότι «δὲν περιορίσθη εἰς τὴν ἐνέργειαν τῆς νομίμου αὐτοῦ Ἀρχῆς» στὰ Ἑπτάνησα, καὶ «μετῆλθεν ὡς πρὸς τὴν Βρεταννικὴν Κυβέρνησιν, μίαν τῶν ἀρχαιοτάτων συμμάχων τῆς Ὑψηλῆς μου Πόρτας, φράσιν εἰς ἄκρον ψόγου ἀξίαν, καὶ ἐναντίον τῶν ὑπαρχουσῶν μεταξὺ τῶν δύο Ἐπικρατειῶν φιλικωτάτων σχέσεων».²⁰

Ἡ παύση τοῦ Γρηγορίου ζ' ἔφερε, γιὰ ἄλλη μιὰ φορὰ, στὴν ἐπιφάνεια τὶς συνεχεῖς διαμάχες, στὸ Φανάρι, ἐκκλησιαστικῶν καὶ πολιτικῶν παραγόντων γιὰ τὸν ἔλεγχον τοῦ πατριαρχείου. Οἱ προσκείμενοι στὸν ἀπομακρυνθέντα πατριάρχη κατηγοροῦσαν τὸν Στέφανο Βογορίδη ὅτι, μέσῳ τοῦ φίλου του Ἀγγλοῦ πρεσβευτῆ, ἐξασφάλισε τὴν ἀλλαγὴ.²¹ Τόνισαν, μάλιστα, ὅτι τὸ σχέδιό τους ἀπέβλεπε στὴν ἀνάρρηση στὸν πατριαρχικὸ θρόνον προσώπου ποὺ θὰ ἦταν πρόθυμο νὰ «πωλήσῃ τὴν θρησκείαν εἰς τοὺς Λουθηροκαλβίνους», τὴ στιγμὴ ποὺ, ὅπως σημειωνόταν, «πανταχοῦ εὐρίσκονται ραδιοῦργοι ἔτοιμοι νὰ πωλῶσι τὴν θρησκείαν των διὰ λίρας στερλίνων». Ἡ ἀποτυχία, τελικὰ, τοῦ Βογορίδη νὰ ἐξασφαλίσῃ τὴν ἐπιλογὴ τοῦ δικοῦ του ὑποψήφιου καὶ ἡ ἐκλογὴ ἀπὸ τὴν ἀντίπαλη παράταξη τοῦ μητροπολίτη Νικοδημείας Ἀνθίμου ὡς πατριάρχη, φάνηκε νὰ λυτρώ-

19. Ὁ.π.

20. Ὁ.π., σ. 412-413. Βλ. πῶς ὁ Ρεσίτ πασὰς γνωστοποίησε στὸν Ponsonby τὴν ἀπόφαση τοῦ σουλτάνου γιὰ τὴν παύση τοῦ πατριάρχη καὶ πῶς ὁ τελευταῖος ἀπάντησε. Ὁ πρῶτος (20/3 Μαρτ. 1840) τὴν παρουσίασε ὡς ἱκανοποίηση αἰτήματος τῆς Ἀγγλίας, ὁ δεῦτερος (21/4 Μαρτ. 1840) ὡς πρωτοβουλία τοῦ σουλτάνου: FO 286/73/213, 215 καὶ 217 (Ἐπιτομὲς [95/38 γ-ε]).

21. Γιὰ τὶς σχέσεις τοῦ Βογορίδη μὲ τὸν Ponsonby βλ. ἔγγραφο τοῦ πρὸς αὐτὸν τῆς 12/24 Φεβρ. 1840: FO 78/392/179.

νει τὴν ὀρθοδοξία ἀπὸ μιᾶ τέτοια ἀπειλή.²² Γιὰ τὸν Ponsonby καὶ ὁ νέος πατριάρχης ἦταν «τελείως ἀφοσιωμένος στὴ Ρωσία».²³

Ὑστερα ἀπὸ τὴν ἀναφορὰ στὴν παύση τοῦ πατριάρχου Γρηγορίου Σ', ξαναχυρνῶ στὴ μικρὴ ἱστορία τῆς ἐπιστολῆς, ποὺ ἡ ἡγεσία τῆς Φιλορθόδοξης Ἐταιρείας σχεδίαζε νὰ τοῦ ἀπευθύνει. Μὲ τὴν ἀνακάλυψη τῆς Ἐταιρείας οἱ συνταγματικοί, οἱ ὁπαδοὶ δηλαδή τοῦ λεγόμενου ἀγγλικοῦ καὶ γαλλικοῦ κόμματος, προσπάθησαν, μὲ τὴ συνεργασία τῶν πρεσβευτῶν τῆς Ἀγγλίας καὶ Γαλλίας στὴν Ἀθήνα, νὰ μεγαλοποιήσουν τὸ γεγονός, ὥστε νὰ προωθήσουν τίς δικές τους ἐπιδιώξεις ἐναντίον τῶν ἀντιπάλων τους, τῶν «ρωσόφιλων». Ὅπως ὅμως ἔχει ἐπισημανθεῖ, «χάρη στὴ διορατικότητά τοῦ Ὁθωνα δὲν τὸ πέτυχαν στὸ βαθμὸ ποὺ ἐπιθυμοῦσαν». Ὁ βασιλιάς, φυσικά, ἔκανε κάποια ἀνοίγματα πρὸς αὐτοὺς —ἀντικατέστησε, γιὰ παράδειγμα, τὸν Γλαράκη, διόρισε Ἱερὰ Σύνοδο μὲ πλειοψηφία φιλελευθέρων ἱεραρχῶν—, ἀλλὰ δὲν ἐπέτρεψε νὰ ἐπιχειρηθεῖ, ὅπως τὸ 1834, ὀλομέτωπη ἐπίθεση κατὰ τῶν ὁπαδῶν τοῦ ρωσικοῦ κόμματος, ἡ ὁποία, ἐκτὸς τῶν ἐσωτερικῶν ἐπιπτώσεων, θὰ προξενοῦσε τὴν ἐντονὴ ἀντίδραση τῆς Ρωσίας.²⁴

Στὸ πλαίσιο αὐτὸ οἱ ὁπαδοὶ τοῦ ρωσικοῦ κόμματος μπόρεσαν νὰ ἀνασυνταχθοῦν καὶ νὰ ἀποκρούσουν τίς κατηγορίες ποὺ διατυπώθηκαν ἐναντίον τους. Ἡ στρατηγικὴ τους, ποὺ καλὺτερα διαφαίνεται στὰ ἄρθρα τῆς ἐφημερίδας *Αἰὼν*, ἀπέβλεπε, μεταξὺ ἄλλων, στὸν ὑποτονισμό τῆς θρησκευτικῆς διάστασης ἡ ὁποία φαινόταν νὰ διαπερνᾷ τοὺς στόχους τῆς μυστικῆς ἐταιρείας ποὺ ἀποκαλύφθηκε, ὅπως, ἐξάλλου, τὸ δῆλωνε καὶ τὸ ὄνομά της —φιλορθόδοξος. Ὡς ἀντιστάθμισμα, προβλήθηκε περισσότερο ὁ στρατιωτικὸς-ἀπελευθερωτικὸς χαρακτήρας της. Σ' αὐτὴν τὴν ἀπόπειρα, ἐπιμελῶς ἀποσιωπήθηκε κάθε μαρτυρία ποὺ θὰ μπορούσε νὰ συνδέσει τὴν ἐταιρεία μὲ τὴ Μεγάλη Ἐκκλησία στὴν Κωνσταντινούπολη.²⁵ Ἀποκορύ-

22. Βλ. κυρίως ἀνυπόγραφο ἔγγραφο ἀπὸ τὴν Κωνσταντινούπολη [1840], Ἀρχεῖο Κ. Οἰκονόμου, ΚΜΝΕ τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν. Εὐχαριστῶ τὸν συνάδελφο Κ. Λάππα ποὺ μοῦ τὸ ὑπέδειξε.

23. Ponsonby πρὸς Palmerston, ἀρ. 53, 24/7 Μαρτ. 1840: FO 286/73/219 (Ἐπιτομὲς [95/38ς]). Βλ. στὸ ἴδιο καὶ τὴ σχετικὴ ἄποψη τοῦ Palmerston (Ἐπιτομὲς [95/38ς]).

24. Βλ. J. Petropoulos, *ὁ.π.*, Α', σ. 374-375 καὶ B. Jelavich, «The Philorthodox conspiracy of 1839. A report to Metternich», *Balkan Studies* 7 (1960) 89-102.

25. Βλ. ἐνδεικτικὰ *Αἰὼν*, ἀρ. 126, 14 Ἰαν. 1840. Μεταξὺ ἄλλων: «Πῶς οἱ γράφοντες εἰς τὴν Ἀθηνᾶν ἔφθασαν εἰς τὴν ἀπανθρωπίαν καὶ τὴν ἀνήκουστον κακοήθειαν

φωμα αὐτῆς τῆς προσπάθειας ἀποτελεῖ ἡ ἀπάλειψη τοῦ ὀνόματος τοῦ πατριάρχῃ ὡς ἀποδέκτη τῆς ἐπιστολῆς ποὺ μᾶς ἀπασχόλησε. Παρουσιάζοντας τὰ πρακτικὰ τῆς δίκης ποὺ ἀθώωσε τοὺς ἀρχηγοὺς τῆς Φιλορθόδοξης Ἑταιρείας, ὁ *Αἰὼν* σημειώνει:

«Κατὰ συνέπειαν ὁ Γραμματεὺς τοῦ Δικαστηρίου ἀνέγνωσε τὰ συλληφθέντα ἔγγραφα, καὶ πρῶτον τὸ καταστατικὸν τῆς ἐταιρείας [...] Ἀνεγνώσθησαν συγχρόνως 1ον ἡ προκήρυξις 2ον σχέδιον ἐπιστολῆς πρὸς τι σημαντικὸν πρόσωπον τῆς Κωνσταντινουπόλεως, διὰ τῆς ὁποίας συνιστᾶτο ὁ Γ.Α. Καποδίστριας ὡς ἀντιπρόσωπος». ²⁶ Τὸ σημαντικὸ αὐτὸ πρόσωπο ἦταν, φυσικὰ, ὁ πατριάρχῃς.

Ἄν θεωρήσουμε ὅτι ἡ παύση τοῦ πατριάρχῃ καὶ τὰ ἄλλα συναφῆ γεγονότα ἀποτελοῦν ἓνα πρῶτο ἐπίπεδο, τὸ ὀντολογικόν, στὸ δεύτερο ἐπίπεδο θὰ τοποθετούσαμε τὶς ἀναπαραστάσεις τῶν γεγονότων καί, μεταξὺ αὐτῶν, τὶς ἰδεολογικὲς ἀντιπαραθέσεις. Οἱ ἀντιπαραθέσεις αὐτὲς ἐκφράστηκαν μὲ τοποθετήσεις ποὺ ἴσως σήμερα νὰ κρίνονται ἀπόλυτες —δὲν φαίνεται νὰ κινδύνευε, γιὰ παράδειγμα, ὁ ἐλληνισμὸς καὶ ἡ ὀρθοδοξία ἀπὸ τὰ σχολεῖα τῶν ἱεραποστόλων—, ἀλλὰ εἶναι κατανοητὲς μέσα στὶς ἰδεολογικὲς καὶ κοινωνικὲς πραγματικότητες στὶς ὁποῖες ἐγγράφονται. Ἐνα τρίτο ἐπίπεδο θὰ μπορούσαν νὰ ἀποτελέσουν οἱ κρίσεις τῶν μεταγενεστέρων γιὰ ὅσα ἐντάσσονται στὰ προηγούμενα ἐπίπεδα. Περιορίζομαι σὲ τρεῖς μόνο:

Σχολιάζοντας τὰ πρακτικὰ τῆς δίκης τοῦ πατριάρχῃ, τὰ ὁποῖα καὶ παραθέτει, ὁ Ἐπαμεινώνδας Κ. Κυριακίδης σημειώνει, τὸ 1892, στὴν *Ἱστορία τοῦ Συγχρόνου Ἑλληνισμοῦ*:

τοῦ νὰ κηρύττωσιν ἐπαναληπτικῶς, ὅτι αἱ ἐγκύκλιοι τοῦ Πατριάρχου ἔτεινον εἰς τὸν αὐτὸν σκοπὸν τῆς φιλορθόδοξου ἐταιρείας; [...] Ἦσαν ὅλα προδιατεθειμένα καὶ δι' αὐτὸν τὸν τῆς Κωνσταντινουπόλεως τὸν ἀθώωτατον Πατριάρχῃν, διὰ νὰ θανατωθῇ, ὡς ὁ Γρηγόριος [Ε'] καὶ Κύριλλος». Βλ. στὸ φύλλο 143, 6 Μαρτ. 1840, τὴν ἀντίδραση τῆς Ἰδίας ἐφημερίδας στὴν παύση τοῦ πατριάρχῃ. Πρβλ. τὴ διαφορετικὴ τοποθέτηση τῆς *Ἀθῆνᾶς*, ἀρ. 698, 6 Μαρτ. 1840.

26. *Αἰὼν*, ἀρ. 180, 25 Ἰουλ. 1840. Ἡ *Ἀθῆνᾶ* (ἀρ. 732, 13 Ἰουλ. 1840), ἀντιθέτως, θὰ σημειώσει ὅτι μόλις τὸ ἀκροατήριον τῆς δίκης ἄκουσε τὸ γράμμα τοῦ Γ. Καποδίστρια πρὸς τὸν πατριάρχῃ γέλασε: «πρῶτον, διότι εἰς μόνῃν τὴν κεφαλὴν τῶν συντακτῶν τοῦ διοργανισμοῦ τῆς ἐταιρείας καὶ τῆς ἐπιστολῆς ἐβλεπε τὴν θρησκείαν καταπολεμουμένην, καὶ δεύτερον διότι ἐζητοῦσαν συνδρομὴν ἀπὸ ἀνθρώπων, ὅστις ἀφοῦ ὡς ἐκ τῆς θέσεώς του ἐλεύθερον φρόνημα δὲν ἤμπορεῖ νὰ ἔχη, δὲν ἔχει καὶ καμμίαν πνευματικὴν μὲ τὴν πολιτείαν μας σχέσιν».

«Τὸ ἔγγραφον τοῦτο ἔχει μεγάλην ἀξίαν· ἀποκαλύπτει ἐν πάσῃ αὐτῆς τῇ εἰδεχθείᾳ τὴν ἀγγλικὴν πολιτικὴν καὶ ἀνασύρει γωνίαν τινὰ τοῦ πέπλου, ὅστις ἐκάλυπτε τὰ περὶ τῶν Ἰονίων νήσων σχέδια αὐτῆς. [...] ἐκ τῶν πρακτικῶν τῆς δίκης ταύτης ἐμφανῶς ἐξάγεται ἡ ἔνοχος πρόβεςις, ἵνα καὶ τὴν θρησκείαν ἔτι μεταλλάζωνται οἱ κάτοικοι τῶν Ἰονίων νήσων. Ἐγίνωσκον βεβαίως οἱ Ἀγγλοὶ πολιτικοὶ ὅτι τὸ θρησκευτικὸν δόγμα τῶν Ἑλλήνων στενώτατα συνδέεται πρὸς τὴν ἐθνικὴν αὐτῶν ὑπόστασιν καὶ ὅτι κατὰκτησις χώρας ἑλληνικῆς οὐδέποτε ἤθελε προσλάβει τύπον ὀριστικόν, ἂν μὴ πρότερον διεσπῶντο οἱ μεταξὺ θρησκείας καὶ ἔθνους δεσμοί. Γρηγόριος ὁ Σ', ἐνόησε τὴν τάσιν ταύτην καὶ κατεπολέμησεν αὐτήν, προσπαθῶν νὰ καθάρῃ τὴν ἐκκλησίαν ἀπὸ τῶν γαλουχηθέντων εἰς ἑτερόδοξα διαμαρτυρομένων σχολεῖα ἱερέων. Αἱ ἐγκύκλιοι αὐτοῦ, πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον τείνουσαι, ἐχόλωσαν τοὺς Ἀγγλοὺς διπλωμάτας· ἐπεζήτησαν ἐν ταύταις φράσεις καὶ ἀνεῦρον ἀνωδύνους τοιαύτας, δυναμένας ὅμως νὰ παρερμηνευθῶσι, καὶ ἐπὶ τῶν φράσεων τούτων στηριζόμενοι ἐπέτυχον τὴν ὑπὸ τουρκικῆς δικαιοσύνης δίκην καὶ καταδίκην τοῦ Πατριάρχου. Ἀλλ' ἐὰν ἐπετεύχθῃ ἡ ἀπομάκρυνσις Γρηγορίου τοῦ Σ', οὐδαμῶς, ὅμως κατωρθώθη νὰ ἐκμηδενισθῇ τὸ ἀποτέλεσμα τῶν ἐνεργειῶν αὐτοῦ· αἱ ἐγκύκλιοι ἐμελετήθησαν ὑπὸ τῶν κατοίκων τῶν Ἰονίων νήσων καὶ ἐπέδρασαν οὐσιωδῶς ἐπὶ τῶν σχέσεων αὐτῶν.»²⁷

Τὸ 1964 ὁ Σπ. Ἀβούρης ἀναφέρει τὰ ἀκόλουθα γιὰ τὶς ἐγκυκλίους τοῦ Γρηγορίου Σ':

«Ὑπὸ ἄλλες συνθῆκες θὰ μπορούσεν ὁ Πατριάρχης νὰ ἐπιτρέψῃ μερικὲς ἀσήμαντες μεταβολές, ὅπως ἔκαμαν οἱ προκατόχοί του Νεόφυτος Δ' (1602-1603 καὶ 1607-1614) κ.ἄ., ὕστερα ὅμως ἀπὸ τὴν ἀποκάλυψιν καὶ δράσιν τῶν ξένων προπαγανδῶν καὶ τὴν πίεσιν τῆς Ἀγγλικῆς Διοικήσεως, κάθε παρέκκλιση ἀπὸ τὴν παραμικρὴ διάταξιν τῆς Ὁρθοδοξίας ποὺ ἀμύνεται κατὰ τῆς Ἀγγλικῆς κατοχῆς, θὰ ἦταν προσχώρησις πρὸς τὸν ἐχθρό. Ἐξ ἄλλου, μὲ τοὺς μικτοὺς γάμους ἡ Ἀγγλία ἐπέδωκε τὸν ἀφελληνισμὸ τῶν Ἰονίων καὶ ὁ Πατριάρχης ἔπρεπε νὰ ἐνεργήσῃ τώρα ὅχι μονάχα ὡς θρησκευτικὸς ἀλλὰ καὶ ὡς Ἐθνικὸς ἀρχηγός.»²⁸

Πιὸ κοντά, ὥστόσο, στὴν προσωπικότητα τοῦ πατριάρχου Γρηγορίου

27. Ἐ. Κυριακίδης, ὁ.π., τ. Α', σ. 420-421.

28. Σ. Ἀβούρης, «Ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἑπτανήσου ἐπὶ Ἀγγλοκρατίας», *Χρονικά Ζακύνθου* 1 (1964) 30.

ς', γιὰ τὸν ὁποῖο ἔγινε περισσότερο λόγος ἐδῶ, φαίνεται ἡ κρίσις τοῦ Μανουήλ Γεδεών: «Τὸν Γρηγόριον ΣΤ' ἐχαρρακτήριζε ζῆλος ὑπὲρ τῆς Ἐκκλησίας, αὐστηρότης ἐν τοῖς ἡθεσιν, ἀλλ' ἀσύγγνωστος ἐμμονὴ εἰς πᾶσαν αὐτοῦ ἰδέαν».²⁹

ΧΡ. ΛΟΥΚΟΣ

29. Μ. Γεδεών, *Πατριαρχικοί πίνακες*, Κωνσταντινούπολη [1885-1890], σ. 693.